



भारतीय प्रौद्योगिकी संस्थान (भारतीय खनि विद्यापीठ), धनबाद
INDIAN INSTITUTE OF TECHNOLOGY (INDIAN INSTITUTE OF TECHNOLOGY), DHANBAD

अवकाश यात्रा सुविधा विपत्र / BILL FOR LEAVE TRAVEL CONCESSION
भाग-क (कर्मचारी द्वारा भरा जना चाहिए) / Part-A (To be filled in by the Govt. Officials)

Vr. No. _____
Date _____

1. नाम Name
2. पदनाम एवं विभाग Designation & Deptt.
3. गन्तव्य स्थान Destination
4. मूल वेतन Grade Pay
5. स्वीकृत आदेश सं० / Sanction No. & Date
6. मंजूर की गई छट्टी की प्रकृति और अवधि
Nature & period of Leave / Sanctioned fromto.....

7. मोबाई एण्ड ई-मेल / Mobile No. & E-mail ID :

8. परिवार के सदस्यों का विवरण जिनके लिए यह दावा प्रस्तुत किया गया
 Particulars of family members in respect of whom the Leave Travel Concession has been claimed.

क्रम.सं./Sl.No.	नाम / Name	उम्र / Age	कर्मचारी सं संबंध / Relation with the Official

9. कर्मचारी व उनके सदस्यों द्वारा की गई यात्रा का विवरण / Details of journey(s) performed by employee and members of his/her family

प्रस्थान/ Departure तारीख-समय तक Date-Time from (Place)		आगमन / Arrival तारीख-समय तक Date-Time from (Place)		यात्रा की रीति और सुविधा का वर्ग/ A Mode of Journey and class of accommodation	किराये की संख्या No. of Fares	सदत्त भाड़ा Fare paid in Rupees	किलोमीटर में दूरी Distance in Kms	टिकट संख्या/टिप्पणी Ticket No./ Remarks
1	2	3	4	5	6	7	8	9

10. यात्रा अग्रिम यदि आहरित किया गया हो / Amount of advance, if any, drawn : तारीख / Date _____ ₹ _____

दावा प्रस्तुत करने वाले द्वारा दिया जानेवाला प्रमाण पत्र / Certificate to be given by the Govt. Servant

1. उपरोक्त जानकारी मेरे सर्वोत्तम ज्ञान और विश्वास के अनुसार सत्य है।
Information as shown above is true to the best of my knowledge & belief
2. मैंने वर्ष.....से.....तक के ब्लॉक वर्ष हेतु कोई अन्य दावा स्वयं/पत्नी/परिवार हेतु प्रस्तुत नहीं किया है / I have not submitted any other claim for Leave Travel Concession in respect of myself/wife/family members in respect of the block of the year.....and.....
3. मैंने स्वयं/पत्नी/पति/परिवार हेतु अवकाश यात्रा भत्ता का दावा पहले ही अहरित कर चुका हूँ। प्रस्तुतज दावा मेरी पत्नी/पति/बच्चों के संबंध में है। जिसके लिए उक्त अवधि में कोई दावा प्रस्तुत नहीं किया गया।
I have already drawn T.A. for Leave Travel Concession in respect of the journey performed by my wife/myself with.....children none of whom travelled with the party on the earlier occasion.
4. मैंने स्वयं पति/पत्नी/परिवार के अन्य सदस्यों के शिवाय यात्रा के सम्बंध में यात्रा भत्ता देय के सम्बंध में जो वर्ष..... से.....संबन्धित है, पूर्व में आहरित नहीं किया है। यह देयक मेरी स्वयं/पत्नी/पत्नी/बच्चों.....संबंध में है जिन्होंने उक्त अवधि में इस सुविधा का उपयोग नहीं किया है।
I have not already drawn T.A. for the leave travel concession in respect of a journey performed by me/my wife with.....children none of whom travelled with the party of the earlier occasion.

5. मैंने स्वयं हेतु अवकाश यात्रा का दावा जो द्विवार्षिक ब्लाक.....एवं.....से संबन्धित था पहले ही अहरित कर लिया है। प्रस्तुत दावा मुझे गृह अवकाश यात्रा की सुविधा के अन्तर्गत जिसमें परिवार के सभी सदस्यों के कार्यस्थल से दूर रहने के कारण प्रति वर्ष अनुमान्य है, के संबन्ध में है।/ I have already drawn T.A. for the Leave Travel Concession in respect of journey performed by me in the year.....in respect of the two years.....and This claim is in respect of the journey performed me in the year..... This is against the concession admissible once every year in a prescribed block for visiting home town as all the members of family are living away from my place of work.
6. यह यात्रा भत्ता देयक मेरे द्वारा स्वयं/पति/पत्नी.....सहित पूर्व घोषित गृह स्थान.....की यात्रा से संबन्धित है।
The journey has been performed by me/my wife with.....children to the declared home town, viz.....
7. मेरे पत्नी/पति किसी सरकारी विभाग/संस्था/निगम/अभिकरण/उपक्रम में कार्यरत नहीं है। या मेरी पत्नी/पति संस्था का नाम.....कार्यरत है, लेकिन उनके द्वारा इस सुविधा का उपयोग ब्लॉक वर्ष.....में नहीं किया गया है।
That my husband/wife is not employed in Government service and the concession has not been availed of by him/her separately for himself/herself or for any of the family members for the concerned block of two years..... and
8. मेरे पत्नी/पति (संस्था का नाम).....में कार्यरत है जहां उक्त सुविधा अनुमान्य है। लेकिन उक्त सुविधा का उपयोग स्वयं या मेरे परिवार के अन्य सदस्यों हेतु (जिनका दावा यहां प्रस्तुत किया गया है, के संबन्ध में आपने नियोक्ता से नहीं कोई दावा किया है और न भविष्य में कोई दावा करेंगे। /
Certified that my wife/ husband for whom L.T.C. is claimed by me is employed in (name of the public Sector Undertaking/Corporation / Autonomous body, etc.) which provides Leave Travel Concession facilities but he/she has not preferred and will not prefer, any claim in this behalf to his / her employer.
9. प्रमाणित किया जाता है कि मेरी पत्नी/पति (संस्था का नाम) में कार्यरत है। जो अपना कर्मचारियों या अपने परिवार के अन्य सदस्यों को अवकाश यात्रा सुविधा प्रदान करती है, में कार्यरत नहीं है।
Certified that my wife / husband for whom L.T.C. is not employed in any Public Sector Undertaking / Corporation / Autonomous Body, financed wholly or partly by the Central Government or Local Body, which provides LTC facilities to its employees and their families.

तारिख / Date.....

सरकारी कर्मचारी का हस्ताक्षर
Signature of Govt. Employees

भाग - ख (लेखा अनुभाग के प्रयोग हेतु) PART - B (For the uses of Account Section)

विपत्र की जांच की और निम्न ब्यौरे के अनुरूप रकम स्वीकृत की। Bill checked and admitted for the amount as per details below :

1.	विपत्र में दावा किया गया किया स्वीकार्य रकम / Admissible amount as per the bill Air fare.....Rail Fare..... Road fare.....	₹
2.	घटाएं : अग्रिम राशि (यदि आहरित किया गया है / Less : Advance drawn. if any.	₹
3.	शुद्ध राशि देय / वसूली योग्य / Net amount : payable/recoverable.	₹

भुगतान/वसूली के लिए स्वीकृत / Passed for payment / recovery of Rupees.....

उपरोक्त अवकाश यात्रा सुविधा मद में विकलनीय है / The above expenditure is debitible to LTC head of amount

सम्बन्धित सहायक
Dealing Asstt.

अनुभाग अधिकारी (लेखा/प.लेखा./आ.ले)
Section Officer (Accts/ Proj A/c/I.A.)

सहायक कुलसचिव (आं.ले.प.)
Asst. Registrar (I.A.)

उप/सहायक (ले./प.ले)
Dy/Asst.Registrar (A/s/Proj.A/c)

कुलसचिव / सचिव
Registrar / Director

नकद/चेक संख्या.....तारीख.....द्वारा ₹.....का भुगतान पाया।

Received ₹vide cash/Cheque No.dated.

1 रु. का
रेवेन्यु टिकट
Revenue
Ticket of
₹1.

प्राप्तकर्ता का हस्ताक्षर
Signature of Receiver